

菩提本無樹，
明鏡亦非臺，
本來無一物，
何處惹塵埃？

——六祖惠能

蔡日新 ● 著

禪問悟道公案選析



關於本書

本書所選的公案，全部是南朝至趙宋間各禪門宗師的悟道因緣。其入選原則，主要在體現禪宗發展的脈絡。其編次順序，五代以前依歷史發展順序而編，五代以後則以宗派發展順序而編次。公案原文所據版本主要為《景德錄》、《五燈會元》、《古尊宿語錄》等，皆於原文下一一注明。至於注釋文字力求準確，並且溯其語源，且在每則公案下將悟道禪師的生平事蹟加以介紹，並進而語譯和淺析，以便讀者易於分明曉了，而即獲法益。

ISBN 957-9534-74-8 (226)



9 789579 534741

00320



封面設計/王叔例

般若文庫
101

禪門悟道公案選析

蔡日新 著

般若文庫 101

禪門悟道公案選析

發行人・陳純純

作者・蔡日新

總編輯・吳明興

法律顧問・董安丹律師

出版者・圓明出版社

登記證・局版省臺業字第 210 號

地址・新店市中正路 24 號 5 樓

網址・Book Land 博客來網路書店 <http://www.books.com.tw>

電話・(02)2916-1461

排版・浩瀚電腦排版股份有限公司

總經銷・鴻泰圖書有限公司

地址・新店市中正路 24 號 5 樓

電話・(02)2915-2618

傳真・(02)2915-4059

郵撥帳號・1378704-1 鴻泰圖書有限公司

出版日期・民國 87 年 5 月 第 1 版第 1 刷



• 版權所有 翻印必究

• 如有缺損請寄回更換

ISBN 957-9534-74-8(平裝)

流通價：320 元

【目次】

6	猶有這箇在（牛頭法融）	—	0	4	5
5	佛性無南北（六祖惠能）	—	0	4	0
4	姓非常姓（五祖弘忍）	—	0	3	5
3	乞與解脫（四祖道信）	—	0	3	0
2	請求懺悔（三祖僧璨）	—	0	2	5
1	請求安心（二祖慧可）	—	0	1	7
	自序	—	0	1	5
	凡例	—	0	1	3

8	7																			
不落階級（青原行思）	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	0	5	0
說似一物即不中（南嶽懷讓）	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	0	5	3
未到曹溪亦不失（石頭希遷）	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	0	5	7
磨鏡與打牛（馬祖道一）	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	0	6	2
誰是後人（天皇道悟）	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	0	6	7
千聖亦不識（藥山惟儼）	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	0	7	2
一箭射一羣（石葦慧藏）	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	0	7	7
飛過去也（百丈懷海）	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	0	8	1
是什麼（汾陽無業）	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	0	8	7
何處不指示心要（龍潭崇信）	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	0	9	2
什麼是百味具足底句（雲巖靈峴）	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	0	9	7
撥火開慧（鵝山靈祐）	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	1	0	2
不得孤負吾（黃檗希運）	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	1	0	5
度燭開悟（德山宣鑒）	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	1	1	0
過水睹影而大悟（洞山良介）	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	——	1	1	8

36	33	32	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	釣盡江波，金鱗始遇（船子德誠）——	127
													有主沙彌（仰山慧寂）——	136
													此人徹也（香嚴智閑）——	142
													黃檗佛法無多子（臨濟義玄）——	150
													龜山成道（雪峯義存）——	160
													不變異處去（曹山本寂）——	168
													達摩不來東土，二祖不往西天（玄沙師備）——	173
													項上鐵枷，何不脫卻（雲門文偃）——	177
													草賊大敗（興化存獎）——	184
													盡大地覓一箇會佛法底人不可得（地藏桂琛）——	190
													佛法一切見成（法眼文益）——	195
													曹源一滴水（天臺德韶）——	203
													不起一念，云何有過（雪竇重顥）——	209
													折擔得悟（天衣義懷）——	214
													如何是這箇法（慈林宗本）——	220

道即不辭，恐上紙筆（大陽警玄）——	226
設有也須吐卻（投子義青）——	231
汝發意來，早有三十棒也（芙蓉道楷）——	236
將謂你知道（長蘆清了）——	241
又道不借（天童正覺）——	245
棒下無生忍，臨機不讓師（風穴延沼）——	250
念法華會也（首山省念）——	257
正是我放身命處（汾陽善昭）——	262
是知臨濟道出常情（石霜楚圓）——	266
無雲生嶺上，有月落波心（翠巖可真）——	270
你作會那（黃龍慧南）——	275
監寺知是般事便休（楊歧方會）——	282
閱燈錄見道（黃龍祖心）——	287
聞迅雷而悟（黃龍悟新）——	291
渠愛人笑，汝怕人笑（白雲守端）——	296

54	53	52	因茲出一身白汗，便明得下載清風（五祖法演）——	300
			此豈不是聲（昭覺克勤）——	305
			始知吾不汝欺（徑山宗果）——	312

〈附錄〉

[1]	禪悟與靈感——	318
[2]	從寶誌與善會看中國早期禪宗思想的源起——	330
[3]	也說不立文字——	344
[4]	不慕紫衣不避刑的高僧芙蓉道楷——	350
[5]	德山悟道事略的啓示——	355
[6]	從洞山禪師的悟道因緣說開去——	362

凡例

一、本書選析悟道公案共分爲公案原文、注釋、語譯、淺析四個部分。

二、本書所選的公案全部是南朝至趙宋間各禪門宗匠的悟道因緣。其人選原則主要在體現禪宗發展的脈絡，因而使得許多旁系法嗣中的重要禪德悟道事略不得不割捨。其編次順序，五代以前依歷史發展順序而編，五代以後則以宗派發展順序編次。公案原文所據版本主要爲《景德錄》、《五燈會元》、《古尊宿語錄》等，皆於原文下一一注明出處。

三、注釋文字力求準確，並且溯其語源。在每則公案下均將悟道禪師生平事蹟以注釋介紹；對於公案中牽涉到的旁系禪門大德亦加詳注；對於前代或前數代祖師

悟道因緣不具語錄者，則於後一代禪師生平中加以說明，以體現禪門世系。對於公案中牽涉到的宗門施設、禪家玄旨之語彙皆一一加注，所不盡者則於「語譯」、「淺析」部分以明之。箇別未詳之處，祇得且付闕如。

四、語譯文字力求真實於原文，在此基礎上再求雅達，於箇別言不盡意之玄旨，則於譯文之相應處以括號內文字說明。

五、淺析文字力求就所析悟道公案出發而立言，不架空虛談，力爭言之有據。然於分析清楚該則悟道公案之餘，則務求就該禪師之悟道因緣對其嗣後的禪學思想、禪教作略，以及對後世禪師與旁系禪師之影響，作一箇清晰的闡釋；有時對箇別禪師法脈承嗣的複雜性亦加略述。從而使讀者「因枝振葉，沿波討源」，通過一則悟道公案對該禪德的前後左右關係有所瞭解。淺析文字中涉及到的禪門文獻或其他掌故，一一於原文後加括號注明出處。

六、篇末附有六文，分別討論禪悟與靈感之關係、早期之禪宗思想等，皆於淺析文字中有所涉及，並對該書閱讀有所裨益，故綴於篇末。

自序

禪宗者，肇端拈花，傳於達摩，成於惠能，盛於唐季，五家爭鳴，法席隆昌。趙宋初年，禪道尚淳，而嗣後口頭禪風起，文字禪疊興，禪風遂壞。迨及元、明、清三代，或異族凌遲，或人主干教，使聖教凋敝，禪宗慧命氣索。今之發心闡教者，或存心研究者，唯於傳燈語錄，以觀盛唐氣象、趙宋遺風。

閒來息心學道，閱乎燈錄，究心宗乘，乃知禪家學道，重在傳心，要在開悟。自初入叢林近道，至見性開悟，繼而闡教傳燈，唯在了卻心頭大事。但以學道者在自家開悟，悟後則在傳心度人而已，然於人於己，不外悟道二字。是以識得此二字，始可言禪宗，邇年執教叢林佛院，尤有體會也。

初機學人，苦於悟道因緣文字圓融，無從得箇入處，不慧早年，亦有此感。於中級佛院執講，則更宜點示悟道事略，綱紀宗門意旨。是以發心纂此一輯，庶可有裨初機，恢弘禪道，山雞林火，唯是一心云爾。然不慧障緣深重，又以執教世間，雜務勞頓，參究公案，悟道契心雖是一生大事，然以資生業累，僅成工餘之賸事。是以屢發心以作是編，而無緣得就，適遇寶島明興大德，致函策勵，聊成是編。誠以參學道淺，妄識業緣深重，唯恐頭上安頭，反成學人累贅。是以不勝惶恐，謹識於斯，庶讀者披沙揀金，因指見月，甚所望焉。

時西曆一九九七年五月八日，長沙容膝居室主人蔡日新自序

一、請求安心

時有僧神光^①者，曠達之士也。久居伊、洛，博覽羣書，善談玄理。每歎曰：「孔、老^②之教，禮術風規；《莊》、《易》^③之書，未盡妙理。近聞達摩大士住止少林，至人不遙，當造玄境。」乃往彼晨夕參承。師常端坐面牆，莫聞誨勵。光自惟曰：「昔人求道，敲骨取髓，刺血濟饑，布髮掩泥，投崖餉虎^④。古尚若此，我又何人！」其年十二月九日夜，天大雨雪。光堅立不動，遲明^⑤積雪過膝。師憫而問曰：「汝久立雪中，當求何事？」光悲淚曰：「惟願和尚慈悲，開甘露門^⑥，廣度羣品。」師曰：「諸佛無上妙道，曠劫精勤，難行能行，非忍而忍。豈以小德小智，輕心慢心！欲冀真乘^⑦，徒勞勤苦。」光聞師誨勵，潛取利刀自斷左臂，置於